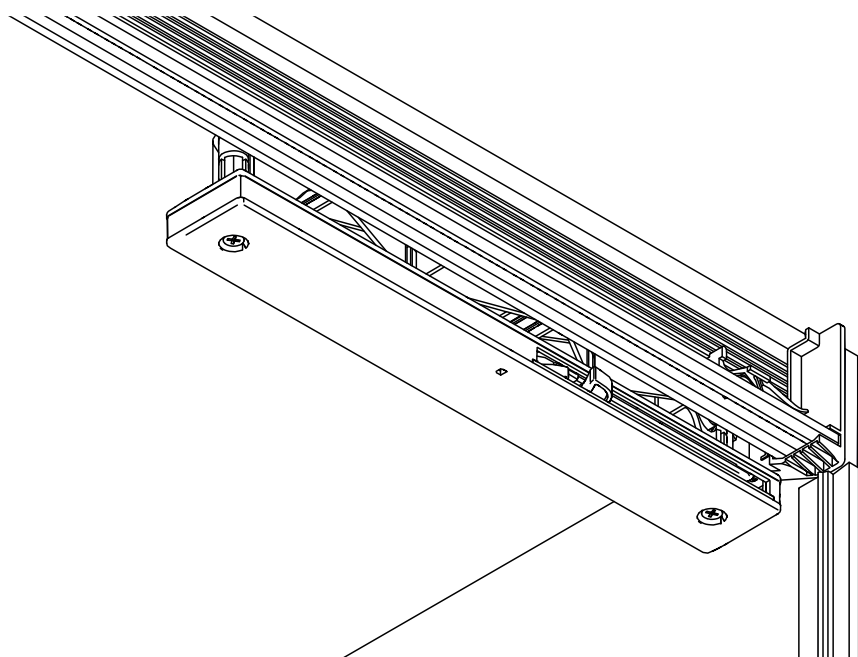
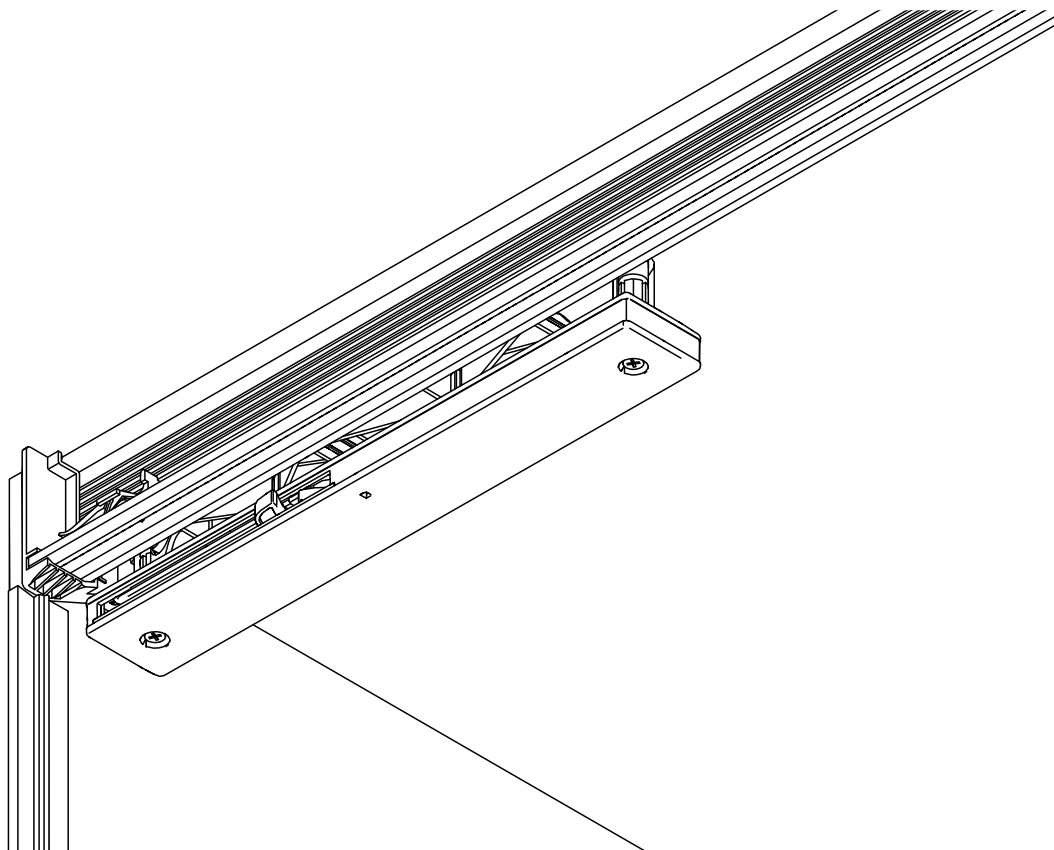




CZ Montážní návod
HU összeszerelési útmutató
RO Instrucțiuni de montaj
SK Návod na montáž
SR Uputstva za montažu

D Aufbauanleitung Nr. 14392A

GB Instructions for assembly
F Instructions d'assemblage
NL Montagehandleiding
SLO Navodila za postavljanje
HR Upute za montažu



D **Deutsch:**

Bitte beachten Sie beim Aufbau unbedingt die Montageanleitung für Ihre Möbel. Der fachkundige Aufbau nach Montageanleitung ist zwingende Garantiebedingung. Bei Nichtbeachtung wichtiger Produktinformationen verursachten Folgeschäden wird keine Haftung übernommen. Nur durch eine genaue vertikale und horizontale Ausrichtung des Schrankkörpers ist eine optimale Funktion der Türen, Schubkästen und Sonderausstattungen gewährleistet. Nach dem genauen Ausrichten ist eine Wandmontage aus Sicherheitsgründen, aber auch aus Funktions- und Stabilitätsgründen unbedingt notwendig. Das mitgelieferte Wandbefestigungsmaterial (Dübel, Schrauben) ist ausschließlich für die Befestigung an Beton und/oder festem Mauerwerk geeignet. Bei abweichender Beschaffenheit (z.B. Gipskarton- oder Leichtbauwände) ist ein entsprechendes Befestigungsmaterial im Fachhandel zu besorgen. Die Demontage Ihrer Möbel erfolgt in umgekehrter Reihenfolge wie die Montage.

GB **English:**

Please be absolutely certain to follow the installation instructions when assembling your furniture. Technically competent assembly according to the installation instructions is an essential condition of the guarantee. No liability can be accepted for consequential damages caused by failure to heed important product information. Optimum function of the doors, drawers and special equipment is only ensured by exact vertical and horizontal alignment of the unit carcass. Following precise alignment, wall attachment is absolutely necessary for safety reasons as well as function and stability. The wall fixings included in delivery (dowels and screws) are solely suitable for attaching to concrete and/or solid masonry. In case of different characteristics (e.g. plasterboard or lightweight walls), appropriate fixings must be obtained from the specialist trade. The disassembly is performed in reverse order to the assembly.

F **Französisch:**

Lors du montage de vos meubles, les instructions de montage sont à respecter absolument. Le montage compétent selon les instructions de montage est la condition impérative pour la garantie. Nous déclinons toute responsabilité pour les dommages consécutifs résultant de non-respect des informations importantes sur le produit. Le fonctionnement correct des portes, tiroirs et équipements en option ne peut être garanti que lorsque le corps de l'armoire a été aligné exactement à la verticale et à l'horizontale. Après l'alignement précis il est absolument nécessaire de réaliser le montage mural de l'armoire pour des raisons de sécurité, de bon fonctionnement et de stabilité. Les accessoires de fixation murale compris dans la livraison (chevilles, vis) sont destinés exclusivement à la fixation de l'armoire sur des murs en béton ou des murs solides. En cas de murs de qualité différente (p.ex. mur de plâtre ou mur de construction légère) les éléments de fixation correspondants sont à procurer dans le commerce spécialisé. Le démontage de vos meubles s'effectuera dans l'ordre inverse du montage.

NL **Niederländisch:**

Volg de montage-instructies voor uw meubels. Een vakkundige montage volgens de montagehandleiding is een verplichte garantievoorwaarde. Er wordt geen aansprakelijkheid aanvaard voor gevolgschade die wordt veroorzaakt door het niet naleven van belangrijke productinformatie. Een optimale werking van de deuren, laden en optionele extra's kan alleen worden gegarandeerd als de kast exact verticaal en horizontaal wordt uitgelijnd. Na een exacte uitlijning is wandmontage absoluut noodzakelijk om veiligheidsredenen, maar ook om functionele en stabiliteitsredenen. Het meegeleverde wandmateriaal (douveils, schroeven) is alleen geschikt voor bevestiging aan beton en/of massief metselwerk. In geval van afwijkende omstandigheden (bijv. gipsplaat- of lichtbouw wanden) moet het juiste bevestigingsmateriaal bij een vakhandelaar worden aangeschaft. Het demonteren van uw meubelen gaat in omgekeerde volgorde van montage.

SLO **Slowenisch:**

Pri postavitvi obvezno upoštevajte navodila za montažo pohištva. Strokovna postavitve v skladu z navodili za montažo je pogoj za garancijo. Za škodo, ki je posledica neupoštevanja pomembnih informacij o izdelku, ne prevzemamo odgovornosti. Najboljše odpiranje in zapiranje vrat, predalov in opreme po meri je zagotovljeno le z natančno navpično in vodoravno poravnavo korpusa omar. Po natančni poravnavi je treba omaro zaradi varnosti, funkcionalnosti in stabilnosti obvezno pritrčiti na steno. Priloženi material za pritržitev na steno (vložki, vijaki) je primeren izključno za pritržitev omar na beton in/ali trden zid. Pri drugačnih konstrukcijah (npr. steni iz mavčnih ali lahkih gradbenih plošč) je treba priskrbeti ustrezen material za pritržitev, ki je na voljo v specializirani prodajalnah. Demontaža pohištva poteka v obratnem vrstnem redu montaže.

HR **Kroatisch:**

Pri priklopu sastavljanja obavezno obratite pozornost na upute za montažu vašeg namještaja. Stručno sastavljanje u skladu s uputama za montažu obvezni je jamstveni uvjet. U slučaju posljednjih šteta nastalih zbog nepodržavanja važnih informacija o proizvodu ne preuzimamo jamstvo. Samo preciznim okomitim i vodoravnim poravnavanjem tijela ormara za jamčenje na optimalna funkcija vrata, ladicica i posebne opreme. Nakon preciznog poravnavanja obvezni je i montaža na zid ne samo zbog sigurnosti, nego i zbog funkcije i stabilnosti. Isporučeni materijal za pričvršćivanje na zid (pričvršnice, vijci) isključivo su prikladni za montažu na beton ili čvrsti zid. U slučaju svojstava koja odstupaju (npr. zidovi od gipsanog kartona, lagani pregradni zidovi) potrebno je nabaviti pričvršni materijal u specializiranoj trgovini. Demontaža namještaja vrši se obrnutim redoslijedom od montaže.

CZ **Tschechisch:**

Při skládání bezpodmínečně dodržujte návod na montáž vašeho nábytku. Odborné poskládání podle návodu na montáž je nutnou záruční podmínkou. Při následných škodách způsobených nedodržáním důležitých informací o výrobku nebereme žádnou odpověď. Optimální funkce dveří, zásuvek a zvláštních výbav je zaručena pouze prostřednictvím přesného vertikálního a horizontálního vyrovnání. Po přesném vyrovnání je z bezpečnostních důvodů, ale také z funkčních důvodů a důvodů stability, bezpodmínečně nutné montáž na stěnu. Priložený materiál pro upevnění na zeď (příchytky, šrouby) je vhodný výhradně pro upevnění do betonu a / nebo pevného zdiva. Při odlišné vlastnosti (např. stěny ze sadrokartonu nebo lehké montované stěny) si musíte příslušný upevňovací materiál zakoupit ve specializované prodejně. Demontáž nábytku se provádí v opačném pořadí než montáž.

HU **Ungarisch:**

Kérjük, a felépítésnél követele vegye figyelembe a bútor szerelési útmutatóját. A szerelési útmutató alapján történt szakzerű felépítés a garancia elengedhetetlen feltétele. Fontos termékinformációt figyelmen kívül hagyásából eredő károkért nem vállalunk felelősséget. Csak a szerelvények pontos függőleges és vízszintes kialakítása biztosítja az ajtók, fiókok és az egyéb felszerelések optimális működését. A pontos kialakítás a falaszerelésnél is elengedhetetlen biztonsági okokból, valamint a funkció és a stabilitás miatt is. A szállítmány részeit képező, a falaszerelés célját szolgáló eszközök (fűplék, csavarok) kizárólag a betonfalra vagy szilárd falazatra történő szerelésre alkalmasak. Eltérő tulajdonság esetén (pl. gipszkartonból vagy könnyű elemből készült fal) szerezzék be a szakkereskedelemből a megfelelő rögzítőanyagokat. A bútorok szélszerelése az összeszerelés fordított sorrendjében történik.

RO **Rumänisch:**

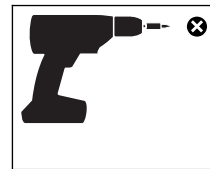
Vă rugăm ca la montare să respectați neapărat instrucțiunile de montaj ale mobilei dvs. Montarea corectă din punct de vedere tehnic, în conformitate cu instrucțiunile de montaj, este o condiție obligatorie pentru acordarea garanției. La detierării produse ca urmare a nerespectării unor informații importante privind produsul, nu se asumă nicio responsabilitate contractuală. Numai printr-o poziționare verticală și orizontală exactă a corpului de dulapuri se asigură o funcționare optimă a ușilor, sertarelor și accesoriilor speciale. După realizarea poziționării exacte, este absolut necesară o fixare de perete, atât din motive de siguranță, cât și din motive funcționale și de stabilitate. Materialul livrat pentru montajul de perete (diaburi, șuruburi) este adecvat exclusiv pentru fixare pe beton și/sau zidărie stabilă. În caz de structură diferită (de ex. gips-carton sau zid din materiale ușoare) trebuie procurat material de fixare corespunzător din comerțul de specialitate. Demontarea mobilierului se efectuează în ordinea inversă a asamblării.

SK **Slowakisch:**

Pri skládání bezpodmínečně dodržte návod na montáž vašho nábytku. Odborné poskládání a podla návod na montáž je nutno u záruční podmínkou. Při následujících škodách způsobených nedržáním důležitých informací o výrobku neprevzímame žiadnu rúčenie. Optimálna funkcia dverí, zásuviek a zvláštnych výbav je zaručená iba prostredníctvom presného vertikálneho a horizontálneho vyrovnania. Po presnom vyrovnaní je z bezpečnostných dôvodov, ale aj z funkčných dôvodov a dôvodov stability bezpodmínečne nutné montáž na stenu. Priložený materiál na upevnenie o stenu (príchytky, skrutky) je vhodný výhradne na upevnenie do betónu a/alebo pevného muriva. Pri odlišnej vlastnosti (napr. steny zo sadrokartónu alebo ľahké montované steny) si musíte príslušný upevňovací materiál zakúpiť v špecializovanej predajni. Demontáž nábytku sa vykonáva v opačnom poradí ako montáž.

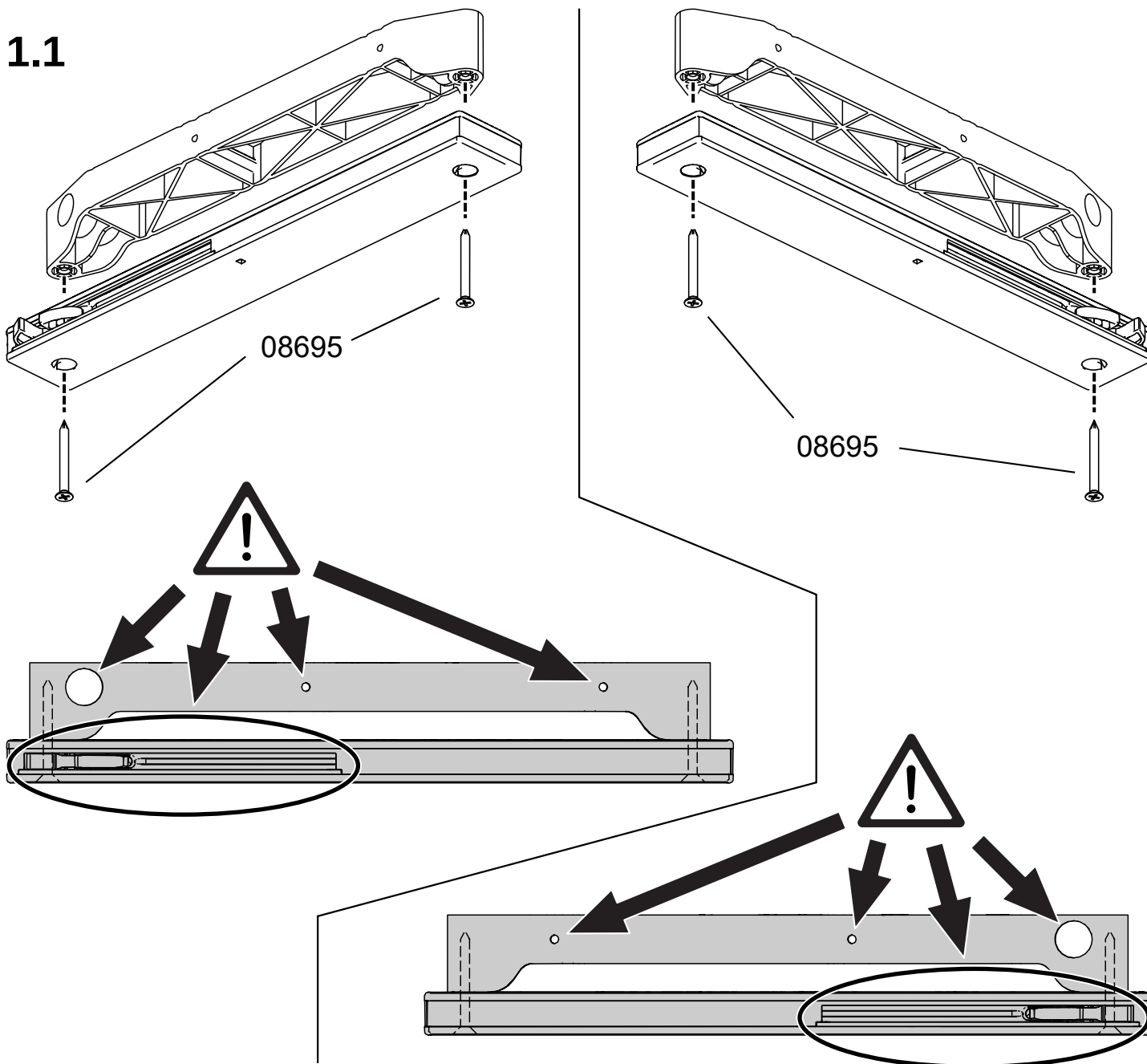
SR **Serbisch:**

Molimo Vas da pri priklopu montaže obavezno pratite uputstva za montažu nameštaja. Profesionalna montaža prema uputstvu za montažu je obavezan preduslov garancije. Ne preuzimamo odgovornost u slučaju posledične štete nastale nepoštovanjem važnih informacija o proizvodu. Optimalna funkcija vrata, fioka i posebne opreme može se garantovati samo u slučaju preciznog vertikalnog i horizontalnog poravnavanja tela ormara. Nakon preciznog poravnavanja, važno je, iz bezbednosnih razloga, ali i iz razloga funkcionalnosti i stabilnosti, obavezno izvršiti zidnu montažu. Isporučeni materijal za pričvršćivanje na zid (tiplovi, šrafovi) služi isključivo za pričvršćivanje na beton ili zid od cigle. Kod drugačijih svojstava (npr. zidovi od gipsanih ploča ili drugi lagani zidovi) mora se obezbediti odgovarajući materijal za pričvršćivanje u specializovanih distributera. Demontaža nameštaja se vrši obrnutim redosledom od montaže.

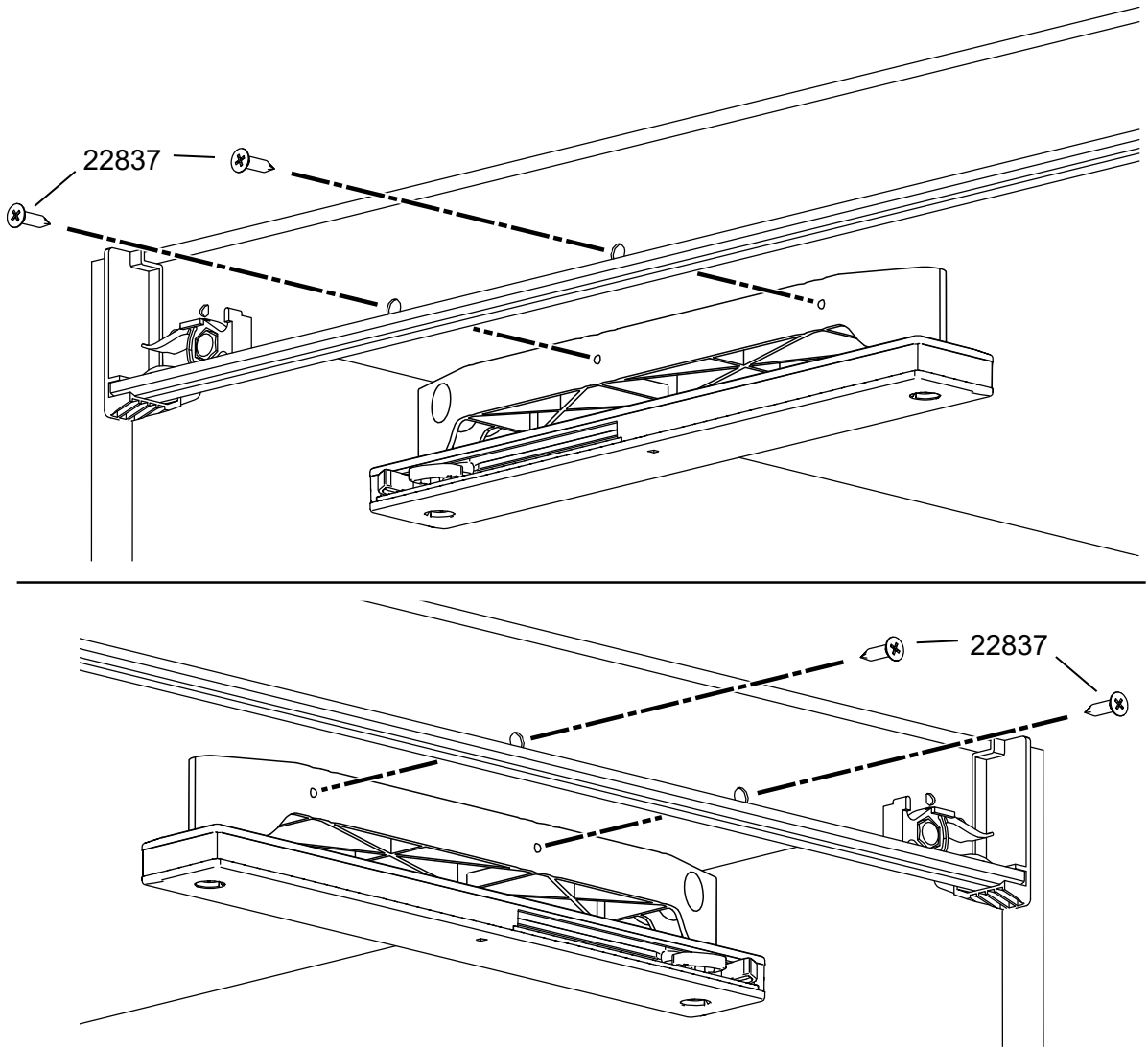


<p>Ø 3,5 x 35 mm 4x 08695</p>	<p>Ø 6,3 x 16 mm 3x 31329</p>	<p>Ø 3,5 x 20 mm 4x 22837</p>	<p>Ø 3,5 x 15 mm 4x 30099</p>	<p>2x 54112</p>	<p>2x 54120</p>	<p>2x 54124</p>
<p>1x 54143</p>						

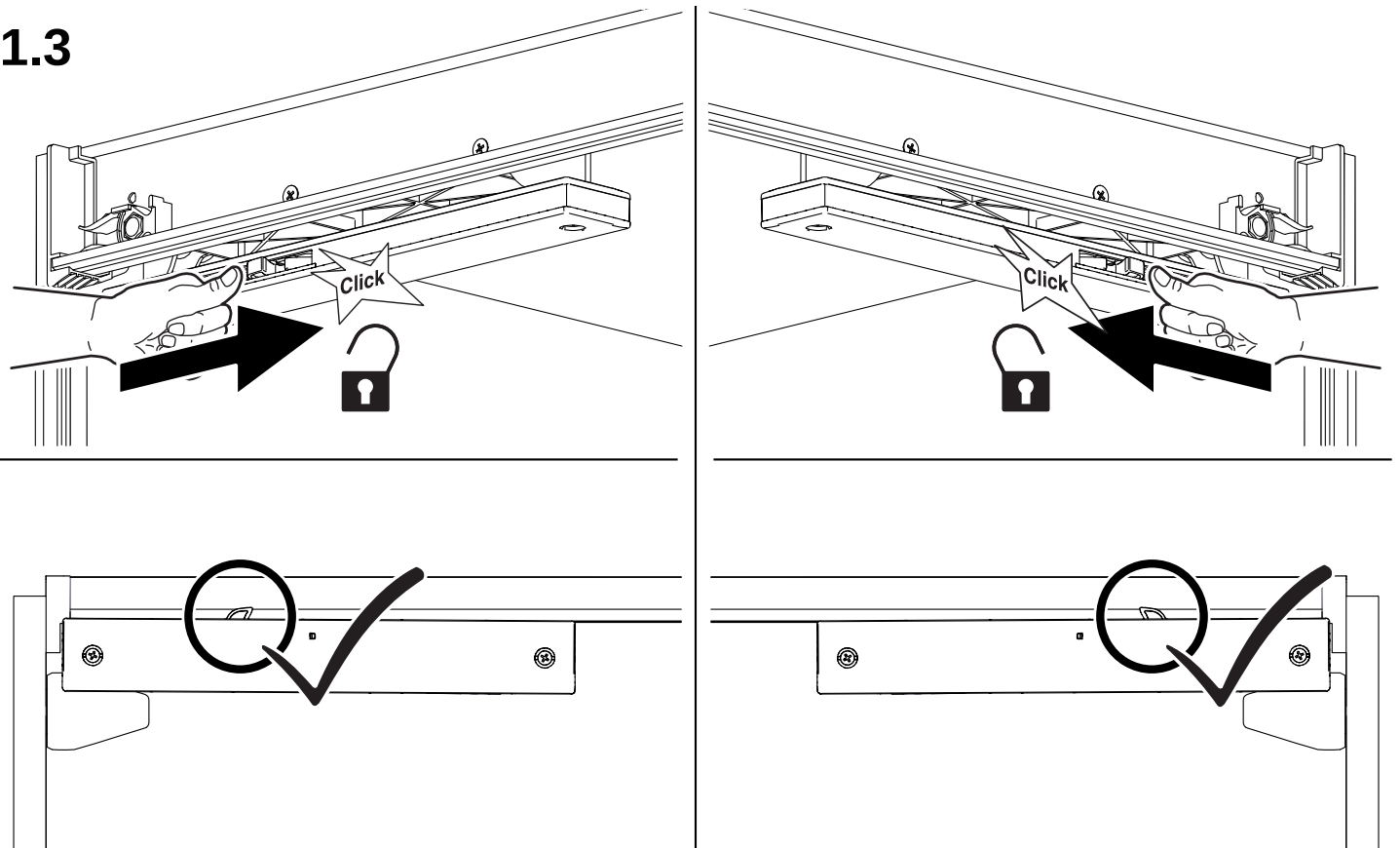
1.1



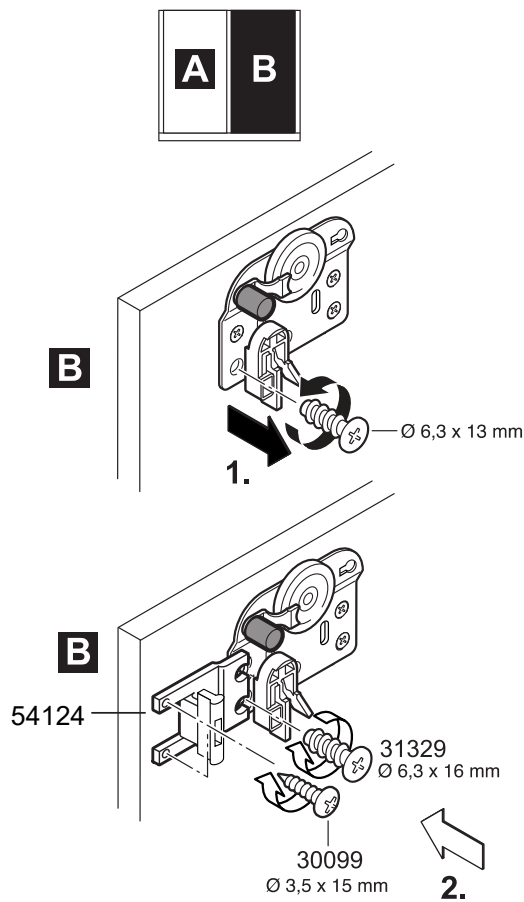
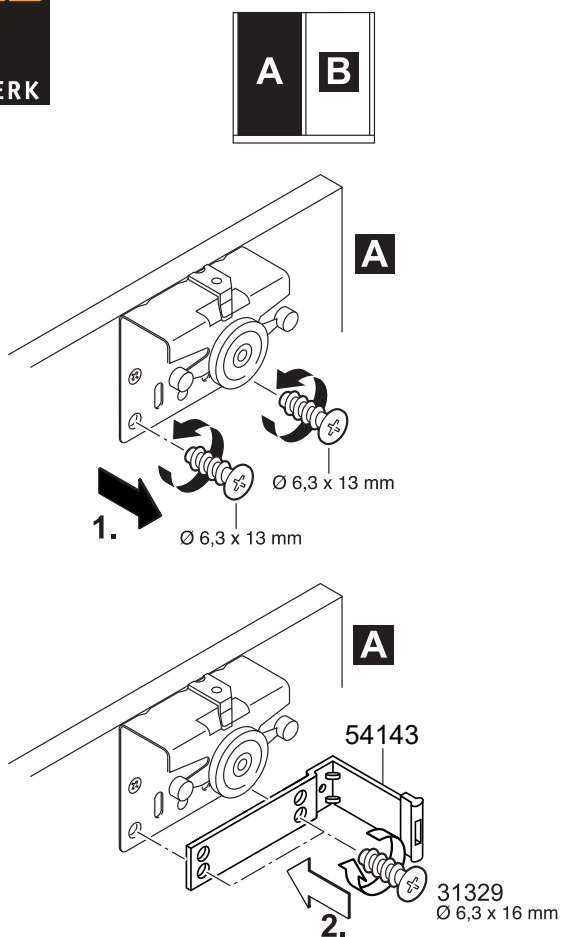
1.2



1.3



2.1



2.2

